



沼津国际交流协会 (NICE)
 〒410-8601 沼津市御幸町16-1
 沼津市政府大楼2层 市民协动课内
 电话055-934-4717 传真055-931-2606

中文版No.128
 日文版No.1521

本期内容

- ★为外国人举办的防灾讲座
- ★水费的晚间交纳商谈
- ★2月1日是市県民税第4期・国民健康保険料第7期的交纳期限
- ★为外国居民所举办的免费综合生活咨询会
- ★2月1日是臨時福祉給付金の申请期限
- ★来自保健中心的通知
- ★静冈县东部最大型的跳蚤市场和对生活有帮助的生活消费
- ★开设了个人号码「通知カード」的领取窗口

★为外国人举办的防灾讲座

时间：1月24日(日)、10点~13点

地点：北消防署(寿町2-10)

内容：防灾讲话、训练、地震车体验、防灾食品品尝等

对象：住在室内或附近市町的外国人及对多元文化共生感兴趣的日本人

申请方法：请用写明住址、姓名、国籍、电话号码、希望翻译语种、电子邮件、电话或传真来申请

申请和咨询：市民協働課(国際係)

电话号码：055-934-4717 传真号码：055-931-2606

电子邮件：kokusai@city.numazu.lg.jp

★水费的晚间交纳商谈

时间：1月26日(二)、2月9日(二)、17点15分~20点

地点和咨询：水道部庁舎1階水道サービス課(料金係)

电话号码：055-934-4853

★2月1日(一)是市県民税第4期・国民健康保険料第7期的交纳期限

请不要忘记在到期前交纳。另外，还可以利用开设的晚间・节假日窗口。

晚间窗口：納税管理課=1月26日(二)、17点15分~20点

国民健康保険課=1月26日(二)、18点15分~20点

节假日窗口：1月31日(日)、9点~15点

地点和咨询：市役所2階納税管理課(管理係)

电话号码：055-934-4730

市役所1階国民健康保険課(収納係)

电话号码：055-934-4727



★为外国居民所举办的免费综合生活咨询会

时间：2月21日(日)、13点30分~16点(受理时间13点~15点30分)

地点：沼津市民文化中心(沼津市民文化センター)2楼 大会议室等

内容：律师、行政书士、社会保险劳务士以及市役所职员来帮你找解决的头绪。可商谈内容为有关签证、在留资格、国际结婚离婚、劳动、社会保险、入管局手续、市政府业务等各种问题。

◆免费 ◆保守秘密 ◆除外国籍人士，其家属、雇用主等均可前来商谈

◆可事先预约 ◆有英语、中文、西班牙语、葡萄牙语的翻译人员

预约和咨询：市民協働課(国際係) 电话号码：055-934-4717 传真号码：055-931-2606

★2月1日(一)是臨時福祉給付金の申请期限

平成27年度没被征收市民税的人、不是被纳税者抚养的人可以领取6千日元。还没申请的人请不要忘了申请。

申请和咨询：臨時福祉給付金室 电话号码：055-934-4848

★来自保健中心的通知

☆不孕・不育症治疗费用的补贴

治疗对象：一般的不孕症、特定不孕症治疗费用、男性不孕症、不育症的治疗

补贴金额：包括利用医保部分的全部治疗费总金额的二分之一，

一对夫妇一年的利用金额上限是 30 万日元

补助期间：总计 5 年

※有关补助对象以及申请方法等详情请咨询。



☆为了自己心爱的孩子 有关母子健康手帳的发行

母子健康手帳是记录妊娠经过和出生时的状况以及后来孩子的成长和打预防针的记录等内容的
重要的手册。一旦知道了妊娠请马上到医疗机关就诊、然后到保健センター领取母子健康手帳。

时间：工作日的 8 点 30 分～16 点 45 分

☆发行予防接種券的节假日窗口

时间：2月6日(六)、8点30分～12点

地点：保健センター

内容：发行予防接種券、有关予防接種的商谈

所持物品：母子健康手帳(只限于儿童)



申请和咨询：健康づくり課 (保健センター)

电话号码：055-951-3480

★静冈县东部最大型的跳蚤市场和对生活有帮助的生活消费

今年也会举办！请到例行的「2016 ぬまづフリーマーケットフェスティバル & 消費生活展」
来吧。

时间：2月14日(日)、10点～14点30分

地点：プラサ ヴェルデ 多目的ホール

※请带着您的环保购物袋来，做一个保护环境的聪明的消费者吧。

免费入场

☆跳蚤市场

市民家里不穿的衣服・不用的杂货都可以拿来卖。今年将有 176 个摊位集聚一堂。不易被发现的珍品和极具魅力的独创品都有可能出现，也许在这里会碰到您找寻已久的那件绝品呢？

还要举行猜对了就能得到生活日用品和奖品的猜谜拉力赛！请您全家都来参加吧。

咨询：ごみ対策推進課

电话号码：055-934-4743

広報広聴課 (市民相談センター)

电话号码：055-934-4841

★开设了个人号码「通知カード」的领取窗口

11月中旬开始随时都会送达的「通知カード」如果领取人不在时，会送去不在通知单。「通知
カード」在邮局保管一周后会送换回市里。请利用开设的领取窗口。

时间：平日工作日＝8点30分～17点15分

特别开设日＝1月17日(日)、23日(六)、31日(日)都是9点～16点30分

地点：市役所1階市民課

所持物品：能确认本人身份的材料

(1份由官方发行的带有照片的证明、或者是健康保険証、存折等2件)

※特别开设日时请从正门右侧的市民サービスコーナー出入。

※由代理人领取时等的详情请咨询。

申请和咨询：市民課(受付係)

电话号码：055-934-4721